



POVODÍ VLTAVY

Povodí Vltavy,
státní podnik
závod Horní Vltava

Litvínovická silnice 5
371 21 České Budějovice

TEL.: 387 683 111
FAX: 387 203 620

BANKOVNÍ SPOJENÍ:
UniCredit Bank Czech Republic, a.s.
České Budějovice
č.ú.: 3000311064/2700

DOŠLO DNE: 20. 08. 2012

Aquašumava s.r.o.
Palackého 898
340 22 Nýrsko

VÁŠ DOPIS ZNAČKY / ZE DNE

NAŠE ZNAČKA
36645/2012-143

VYŘIZUJE / LINKA
Veřtát

DATUM
14.8.2012

VĚC:

K.ú. Borová Lada, okr: Prachovice, kraj: Jihočeský, čhp 1-O6-O1-011,013
" Borová Lada dostavba vodovodu a kanalizace " – vyjádření správce povodí

Dne 29.6.2012 jste nám předložili k vyjádření správce povodí výše uvedenou PD ke stavebnímu povolení, kterou vypracovala v 04/2012 fa Aquašumava s.r.o., Nýrsko.

K předchozí projektové dokumentaci v dané věci jsme již vydali stanovisko správce povodí č.j. 33234/2010-143 ze dne 30.8. 2010 z hlediska zájmů daných plány povodí i z hlediska zájmů daných zákonem č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů a vyjádření účastníka řízení jako správce významného vodního toku.

Po vyhodnocení předložené projektové dokumentace konstatujeme, že byla splněna naše připomínka č.1 daná výše uvedeným stanoviskem v oddíle II. Ostatní podmínky zůstávají nadále v platnosti. K akci máme tuto připomínku :

1. Přechody toku, které budou řešeny protlakem, požadujeme uložit min. 1 m pode dnem toku s uložením v chrániče. Na březích budou osazeny označníky.

V příloze Vám vracíme předloženou dokumentaci.

Na vědomí
spis

**Povodí Vltavy,**
státní podnik
závod Horní Vltava 4
Litvínovická 5, 371 21 České Budějovice

Ing. Vladimír Rohlík
vedoucí střediska PPV





POVODÍ VLTAVY

Povodí Vltavy,
státní podnik
závod Horní Vltava

Litvínovická silnice 5
371 21 České Budějovice

TEL.: 387 683 111
FAX: 387 203 620

BANKOVNÍ SPOJENÍ:
UniCredit Bank Czech Republic, a.s.
České Budějovice
č.ú.: 3000311064/2700

Aquašumava s.r.o.
Palackého 898
340 22 Nýrsko

VÁŠ DOPIS ZNAČKY / ZE DNE

NAŠE ZNAČKA
33234/2010-143

VYŘIZUJE / LINKA
Veřtát
Honzová

DATUM
30.8.2010

VĚC:

K.ú. Borová Lada, okr: Prachatice, kraj: Jihočeský, čhp 1-O6-O1-011,013

" Borová Lada dostavba vodovodu a kanalizace " – I. stanovisko správce povodí, II. vyjádření účastníka vodoprávního řízení

Dne 24.6.2010 jste nám předložili ke stanovisku správce povodí PD k ÚŘ " ČOV Borová Lada ", kterou vypracovala v 04/2010 fa Aquašumava s.r.o., Nýrsko.

PD řeší dostavbu vodovodu a kanalizace v následujících lokalitách:

- 1) Propojení vodovodu a přepojení staré ČOV v Borové Ladě.
Gravitační přepojení odpadních vod z místa stávající ČOV na novou ČOV. Přejechod kanalizace přes významný vodní tok Teplá Vltava je řešen zavěšením na nově navržené lávce. V místě přepojení je navržena odlehčovací komora s vyústěním do Teplé Vltavy v ř.km cca 416,400. Propojení vodovodu je řešeno v souběhu s kanalizací. V místě uložení na lávce bude vodovod opatřen vyhřívaným topným vodičem. Propojením vodovodu dojde k zokruhování sítě.
- 2) Dostavba vodovodu a kanalizace Nový Svět.
Navržena je splašková gravitační kanalizace. Vodovod je veden v souběhu s kanalizací. Na vodovodu bude umístěna zesilovací tlaková stanice. Součástí stavby je výstavba splaškového kanalizačního řádu pro lokalitu Černá Lada.
- 3) Dostavba vodovodu a kanalizace Svinná Lada.
Vodovod bude napojen na stávající vodovod v obci Borová Lada. Na vodovodu je navržena zesilovací tlaková stanice. Kanalizace je navržena splašková se zaústěním do centrální čerpací stanice a čerpáním tlakovou kanalizací a následně gravitační kanalizací na stávající kanalizaci v Borové Ladě. Trasa vodovodu přechází významný vodní tok Teplou Vltavu v ř.km 417,300.
- 4) Dostavba kanalizace Rota.
Navržena je splašková kanalizace s napojením na kanalizaci v Borové Ladě.

I. Na základě ustanovení § 54 odst. 4 zákona č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů, vyhlášky Ministerstva zemědělství č. 432/2001 Sb., o



dokladech žádosti o rozhodnutí nebo vyjádření a o náležitostech povolení, souhlasů a vyjádření vodoprávního úřadu vydává organizace Povodí Vltavy, státní podnik, jako příslušný správce povodí v oblasti povodí Horní Vltavy k předložené projektové dokumentaci následující

s t a n o v i s k o :

Z hlediska zájmů daných Plánem hlavních povodí ČR, nařízením vlády č. 262/2007 Sb. a Plánem oblasti povodí Horní Vltavy (ustanovení § 24 až § 26 zákona č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů) je uvedený záměr **možný**.

Z hlediska dalších zájmů daných zákonem č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů, souhlasíme s uvedeným záměrem s touto připomínkou:

1. Stavba je částečně situována ve stanoveném záplavovém území toku Teplá Vltava, vydaném KÚ Jihočeského kraje dne 8.1.2010, pod č.j. KUJCK 34357/2009 OZZL/4/Ci. Upozorňujeme na ustanovení § 85 vodního zákona (povinnosti vlastníků pozemků a staveb, které se nacházejí v záplavovém území nebo zhoršují průběh povodně). Na stavbu bude zpracován havarijný a povodňový plán.

Toto stanovisko správce povodí platí dva roky ode dne jeho vydání.

II. Jako správce významného vodního toku Teplá Vltava a jako organizace s právem hospodaření k pozemkům vydává Povodí Vltavy, státní podnik, k předložené projektové dokumentaci jako účastník předmětného vodoprávního řízení následující

v y j á d ř e n í :

Souhlasíme s předloženou PD za předpokladu splnění těchto podmínek :

1. Detailní řešení výústního objektu z odlehčovací komory a přechodu vodovodu bude předloženo k odsouhlasení na naše provozní středisko Lipno nad Vltavou – provozní úsek Hůrka. Z PD není patrné, zda je přechod vodovodu v ř.km 417,300 řešen po mostku nebo pod tokem.
2. V případě, že by vybudování kanalizace probíhalo dříve než vybudování lávky, bude využito dočasné přečerpávání.
3. Zaměření skutečného provedení výústního objektu z OK a přechodů bude předáno ve výkresové a digitální formě provoznímu středisku Vltava, Lipno nad Vltavou (situaci s okolím do 50 m v měř. 1:500 a detailní situační a výškové uspořádání v měř. 1:100 s kótami v nadmořských výškách Bpv).
4. Stavbou porušené břehy a pozemky ve vlastnictví státu s právem hospodařit pro Povodí Vltavy, státní podnik uvést do původního stavu.
5. Veškerý výkopový materiál skladovat mimo záplavové území.

6. Prováděním prací nesmí dojít ke znečištění toku staveb. materiálem ani jinými závadnými látkami.

7. P.p.č. 254/3 v k.ú. Svinná Lada a p.p.č. 293/1 , 296 v k.ú. Borová Lada jsou ve vlastnictví státu s právem hospodařit pro Povodí Vltavy, státní podnik. Požadujeme před zahájením stavebního řízení majetkoprávní vypořádání. V případě vedení nové trasy kanalizace po nové lávce požadujeme odstranění stávajícího přechodu řeky.

- Povodí Vltavy, státní podnik z důvodu umístění stavby v záplavovém území neodpovídá za případné škody vzniklé průchodem velkých vod a za škody vzniklé v důsledku neplnění povinností dle § 415 a násl. občanského zákoníku č.40/1964 Sb.

V příloze Vám vracíme předloženou PD.

**Povodí Vltavy,**
státní podnik
závod Horní Vltava 4
Litvínovická 5, 371 21/České Budějovice
Ing. Vladimír Rohlík
vedoucí střediska PPV

Na vědomí

spis
PS1
PS5

